

# 香港亞太研究所

Hong Kong Institute of Asia-Pacific Studies





### 目錄 Contents

香港亞太研究所簡介 About HKIAPS	1
組織架構 Organization Chart	2
管理委員會及主要成員 Management Committee and Staff	3
華人家庭研究中心 Centre for Chinese Family Studies	4
中國城市住宅研究中心 Center for Housing Innovations	5
生活質素研究中心 Centre for Quality of Life	6
社會與政治發展研究中心 Centre for Social and Political Development Studies	7
社會創新研究中心 Centre for Social Innovation Studies	8
青年研究中心 Centre for Youth Studies	9
經濟研究中心 Economic Research Centre	10
亞太經濟合作組織研究中心 APEC Study Centre	11
性别研究中心 Gender Research Centre	12
國際事務研究中心 International Affairs Research Centre	13
公共政策研究中心 Public Policy Research Centre	14
城市與區域發展研究中心 Research Centre for Urban and Regional Developme	nt 15
中國法制研究計劃 Chinese Law Programme	16
政策研究網絡 Policy Research @ HKIAPS	17
南中國研究計劃 South China Programme	18
全球中國研究計劃 Global China Research Programme	19
出版、會議及培訓組 Publication, Conference, and Training Unit	20
電話調查研究室 Telephone Survey Research Laboratory	21

#### 香港亞太研究所簡介 About HKIAPS

香港亞太研究所成立於1990年,致力推動有關社會、經濟和政治發展的跨學科研究。研究所經常舉辦講座、研討會和國際會議,促進學術交流,並出版研究叢刊和學術論文,藉以向公眾推廣研究成果。

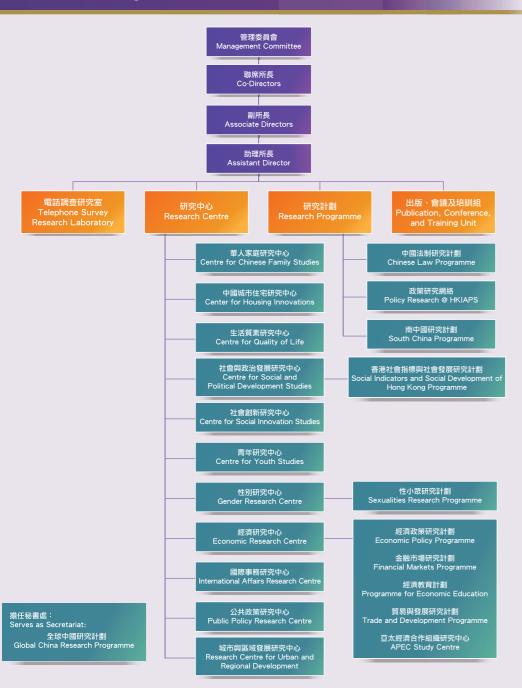
2015年9月,研究所開始兼任全球中國研究計劃秘書處,該計劃為跨學科研究項目,聚 集香港中文大學各學院和研究單位,以推動研究中國全球發展為使命。

Established in 1990, the Hong Kong Institute of Asia-Pacific Studies (HKIAPS) aims to promote multi-disciplinary research on social, economic and political development. To foster academic exchange, the Institute organizes public lectures, seminars and international conferences regularly. Research findings are disseminated to the public through the publication of research monographs and occasional papers.

Since September 2015, HKIAPS has also served as the Secretariat of the Global China Research Programme, which has a mission to promote research on China's global engagement. It is a multi-disciplinary programme synergizing the concerted effort of various faculties and research institutes of The Chinese University of Hong Kong.



### 組織架構 Organization Chart



## 管理委員會 Management Committee

主席 Chairman	趙志裕教授 Chi-yue Chiu	
成員 Members	陳家樂教授 Kalok Chan	張妙清教授 Fanny M. Cheung
	科大衛教授 David Faure	方偉晶教授 Eric Fong
	馮應謙教授 Anthony Y. H. Fung	康螢儀教授 Ying-yi Hong
	梁湘眀教授 Alvin S. M. Leung	盧永鴻教授 Carlos W. H. Lo
	伍美琴教授 Mee-kam Ng	宋錚教授 Zheng Michael Song

#### 主要成員 Staff

聯席所長 Co-Directors	張妙清教授、馮應謙教授 Fanny M. Cheung, Anthony Y. H. Fung
副所長 Associate Directors	康螢儀教授、伍美琴教授 Ying-yi Hong, Mee-kam Ng
助理所長 Assistant Director	鄭宏泰博士 Victor W. T. Zheng

#### 研究中心及研究計劃主任、副主任、召集人 Research Centre and Programme Directors/Associate Directors/Convenors

W170 1 0 0 (W170 11 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21 21	<u> </u>
華人家庭研究中心:同鈺瑩教授、戴海靜教授 Centre for Chinese Family Studies: Yuying Tong, Haijing Dai	國際事務研究中心:黃詩朗教授 International Affairs Research Centre: Seanon S. L. Wong
中國城市住宅研究中心:鄒經宇教授 Center for Housing Innovations: Jinyeu Tsou	公共政策研究中心:鄭慧婷教授、黃偉豪教授、 黃綺妮教授 Public Policy Research Centre: Nicole W. T. Cheung,
生活質素研究中心:黃洪教授	Wilson W. H. Wong, Eilly Y. L. Wong
Centre for Quality of Life: Hung Wong	城市與區域發展研究中心:沈建法教授
社會與政治發展研究中心:張妙清教授、鄭宏泰博士 Centre for Social and Political Development Studies:	Research Centre for Urban and Regional Development: Jianfa Shen
Fanny M. Cheung, Victor W. T. Zheng	中國法制研究計劃:習超教授
社會創新研究中心:邱林川教授、黃洪教授 Centre for Social Innovation Studies: Jack Linchuan Qiu,	Chinese Law Programme: Chao Xi
Hung Wong	政策研究網絡:張妙清教授
青年研究中心:馮應謙教授、李賴俊卿教授 Centre for Youth Studies: Anthony Y. H. Fung,	Policy Research @ HKIAPS: Fanny M. Cheung
Annisa C. H. Lee Lai	南中國研究計劃:伍美琴教授
經濟研究中心:吳嘉豪教授、宋恩榮教授	South China Programme: Mee-kam Ng
Economic Research Centre: Travis K. H. Ng, Yun-wing Sung	全球中國研究計劃:張妙清教授、康螢儀教授、
性別研究中心:碧樺依教授、譚少薇教授、孫耀東教授 Gender Research Centre: Raees B. Baig, Maria S. M. Tam, Yiu-tung Suen	鄭宏泰博士 Global China Research Programme: Fanny M. Cheung, Ying-yi Hong, Victor W. T. Zheng



#### 華人家庭研究中心

華人家庭研究中心旨在成為一個以研究華人家庭為核心的跨學科、跨地區的學術組織。我們既關注生活在各個華人社會(如中國內地、香港、澳門和台灣)的家庭,也關注移民家庭(如從中國內地移民到香港或從華人社會移民到美國的家庭)。我們的目標,是為關心華人家庭福祉的學者提供一個開展學術交流與合作的平台,亦通過此平台,讓公眾了解有關的科研成果。

#### **Centre for Chinese Family Studies**

The Centre for Chinese Family Studies aims to be a cross-disciplinary and cross-regional academic organization with a focus on studying families of Chinese descent. Our members conduct research not only among families who originated and reside in Chinese societies (e.g. mainland China, Hong Kong, Macao, and Taiwan), but also among families who have migrated between Chinese societies (e.g. from mainland China to Hong Kong) or from Chinese to non-Chinese societies (e.g. to the United States). Our goal is to establish a platform for promoting empirical investigations and intellectual exchanges among scholars concerned about the well-being of families of Chinese descent, and also for disseminating such knowledge to the general public.



#### 中國城市住宅研究中心

中國城市住宅研究中心在原國家建設部(現住房和城鄉建設部)科學技術委員會的支持下,1998年12月於北京原國家建設部301會議室成立,並將中心設於香港中文大學。

本中心多年來就環境模擬、可持續規劃、綠色建築等研究主題,在兩岸三地和海外展開大量科研、學術交流和教育活動,獲學術界和業界的高度評價。本中心旨在通過設計與技術的結合,促成高質素和可負擔的中、高密度城市住宅,並提升未來中國城市住宅的住居舒適性與效能。

### **Center for Housing Innovations**

The Center for Housing Innovations was founded in December 1998 in Beijing and established at The Chinese University of Hong Kong, with support from the Science and Technology Committee, Ministry of Housing and Urban-Rural Development (MOHURD), The People's Republic of China. The Center has long been dedicated to research, academic exchanges, and educational activities in environmental simulations, sustainable planning, and green building, on both sides of the Taiwan Straits and overseas - efforts that have been praised by academics and industry players. The objectives of the Center are to achieve high-quality and affordable middle- and high-density urban housing as well as to improve the livability and efficiency of future urban housing in China through the integration of design and technology.



#### 生活質素研究中心

生活質素研究中心成立於2006年,為香港及華人社會中第一個以探討生活質素為專責範疇的研究中心,旨在為大學及社會科學院內不同科目的教學及研究人員建造一個研究及交流平台。

本中心希望從這些跨界別的深入研究與 交流,加強社會及學術界對生活質素的 認識,為決策者及普羅大眾提供有參考 價值的數據和分析,喚起社會對生活質 素的關注,進而提升香港以至全球的生 活質素。



#### **Centre for Quality of Life**

The Centre for Quality of Life was founded in 2006. It is the first research centre to specialize in studying the quality of life in Hong Kong and in Chinese societies. The Centre is committed to positioning itself as the focal point in exchanges of scientific research and studies on well-being in China and other places in Asia.

The Centre provides a platform for intellectual exchanges that encourages inter- and intrafaculty and university collaborations, in addition to collaborations between relevant scholars and parties from different sectors. The Centre expects that such inter-disciplinary, sectorial, and regional connections will consolidate knowledge on well-being for the reference of policy makers and the public, in order to further promote quality of life in communities and to improve the level of well-being in Hong Kong and potentially across the globe.



#### 社會與政治發展研究中心

探索落實「一國兩制」的經驗,以形成具實踐性、科學性的理論與政策,供社會各界參考,從而推動對香港社會和政治轉型的研究,是社會與政治發展研究中心的宗旨。具體目標包括:分析社會各階層、各政團的結構與特性,及其與「一國兩制」實踐的關係;提升對社會、政治及公共政策研究的水平;通過相關研究匯聚智庫人才;為理性探討香港社會及政治發展提供平台。

本中心下設香港社會指標與社會發展研究計劃,旨在量度和評估香港的社會發展,蒐集一套涵括主觀和客觀數據的縱向時序資料,據之以分析社會事項和問題,並探討社會變遷的模式。

#### **Centre for Social and Political Development Studies**

The Centre for Social and Political Development Studies aims to explore and summarize experiences and lessons from the practice of "one country, two systems"; to generate scientific and applied theories and formulate relevant policies for the reference of stakeholders from different sectors of society; and to stimulate research on local social and political transformations. Its concrete objectives include: analysing the structure and special nature of social class and political groups in Hong Kong; promoting high-quality research on local society, politics, and related policies; unearthing and developing think-tank talent through related research; and providing a platform for rational and evidence-based discussions on local social and political developments.

The Social Indicators and Social Development of Hong Kong Programme is operated under the auspices of the Centre. The Programme focuses on measuring and studying social developments in Hong Kong. Its prime purpose is to build a comprehensive system of social indicators for Hong Kong, consisting of a set of longitudinal data on the subjective and objective dimensions of social conditions and social changes in the territory. Such data will contribute to evaluations and formulations of public policies as well as to analyses of patterns of social change and explorations of social issues and problems.





### 社會創新研究中心

中心的使命是推動社會創新,以 支持大中華地區公民社會的持續 發展。中心開展學術研究及顧問 諮詢項目,傳播社創知識,並提 高公眾對能推動民間社會發展的 社 創 思 維 的 認 識 與 支 持 。 中 心 促 進官民商學各界別的協作,以加 強公共政策的社會創新,促進良 好治理與公民參與。



#### **Centre for Social Innovation Studies**

The mission of the Centre for Social Innovation Studies is to engender social innovation for supporting the continued advancement of Chinese civil societies. The Centre undertakes both academic research and consultancy projects, disseminating knowledge and promoting public awareness on socially innovative ideas that fuel societal development. The Centre aims to facilitate collaboration across sectors, enhance social innovation in public policymaking, and promote civic engagement and good governance.





### 青年研究中心

本中心成立於2016年,旨在促進青年研究跨學科合作,包括青年政治參與、媒體使用、 身份認同、青年健康、青年文化等,為香港青年發展提供數據分析和政策建議。具體目 標為推動香港中文大學各學術單位進行跨學科的青年研究;建立與海外機構進行合作和 比較研究的平台;為香港青年發展提供具影響力的政策建議。

當前研究項目:青年社交媒體使用與政治參與;香港青少年的健康行為研究;未來軌 跡:香港年輕世代對將來的想像、視野、抱負。

#### **Centre for Youth Studies**

Established in 2016, the Centre for Youth Studies aims to coordinate and synthesize research efforts in different approaches to youth studies, such as youth political participation, youth media consumption, youth identity, youth health, and youth culture.

The objectives of the Centre are promoting interdisciplinary and collaborative youth studies at The Chinese University of Hong Kong and developing youth studies research as a strategic focus in the social science related disciplines; setting up a platform for external collaboration with overseas academic institutions on comparative youth studies; and generating impactful policy implications for youth in Hong Kong and the region.

Ongoing projects: Social Media Use and Political Participation of Youth; Health Behaviour of School-aged Children in Hong Kong; Tracking the Future: The Perception of Future and Aspirations of Hong Kong Youth.

#### 經濟研究中心

經濟研究中心於2010年7月成立,前身為香港亞太研究所於1990年創始時已成立的香港及亞太區經濟研究計劃。現在,中心研究項目包括經濟政策、金融市場、經濟教育、貿易與發展。中心使命為推廣有關香港、大中華地區及亞太區經濟問題的研究,促進政策討論,並就各課題舉辦國際會議、研討會及論壇。

中心成員為專注於香港及亞太區經濟研究的學者,除香港中文大學的學者外,亦包括校外知名的學者、專家。中心成員就其專長,擔任眾多政府諮詢組織的顧問,以及多個學術機構的領導人及國際學報編委。

#### **Economic Research Centre**

The Economic Research Centre was established in July 2010. The Centre originated from the upgrading of its predecessor, the Hong Kong and Asia-Pacific Economies Programme, which had been part of the Hong Kong Institute of Asia-Pacific Studies since its inception in 1990. The mission of the Centre is to promote research and stimulate policy discussions on the economic issues involving Hong Kong, Greater China, and the Asia-Pacific region. The Centre currently undertakes programmes related to economic policies, financial markets, economic education, and trade and development. It holds international conferences, seminars, and forums on the relevant topics.

Members of the Centre include reputable scholars of The Chinese University of Hong Kong and other universities. Many of them have served as advisors in the advisory committees of the government, heads of various academic organizations, and editors/editorial board members of international academic journals.



### 亞太經濟合作組織研究中心

由經濟研究中心統籌的亞太經濟合作組織研究中心成立於2016年,受工業貿易署委託,旨在就中小微企業之發展、成員間之航空網絡連接、促進成立亞太自由貿易區、人力資本之發展四項主題展開為期五年的亞太經濟合作組織成員研究。本中心亦不時邀請學者或專家舉辦國際會議或研討會探討不同亞太經貿主題。本中心希望研究成果能更進一步了解亞太經濟合作組織之潛力及其成功因素,為擬定政策提供更可靠之數據及資訊。

#### **Asia Pacific Economic Cooperation (APEC) Study Centre**

Established in 2016 and hosted by Economic Research Centre, Asia Pacific Economic Cooperation (APEC) Study Centre is commissioned by Hong Kong Trade and Industry Department for a 5-year research project of the APEC members with respect to 4 themes, which are the development of micro, small and medium enterprises; aviation connectivity; establishment of free trade area of the Asia-Pacific; and development of human capital. The Centre frequently holds international conferences or seminars and invites reputable scholars and experts to discuss different APEC topics. The Centre expects its research results could further understand the potentials and success elements of APEC and contribute to providing more reliable data and information for policy formulation.



#### 性別研究中心

性別研究中心是香港首個以性別及婦女問題為研究目標的研究組織,於1985年創立,名為「性別研究計劃」,後於2000年易名為「性別研究中心」。中心的使命是提高對性別及婦女研究的知識,以及支持提倡性別平等及婦女地位的行動。

過去三十年,本中心一直致力推動及開展有關性別議題 及性別平等的學術研究。最新計劃包括香港婦女的地位 和挑戰、有關性取向的歧視、性別定型和香港陽剛氣質 的建構等。

2016年8月,性別研究中心設立性小眾研究計劃,是為 全港首個研究性小眾的獨立研究計劃。該計劃特別集中 研究性傾向、性別認同、法律與社會政策等議題。





#### **Gender Research Centre**

The Gender Research Centre is the first research unit on gender and women's issues in Hong Kong. Established as the "Gender Research Programme" in 1985, it was renamed "Gender Research Centre" in 2000. Our missions are to promote knowledge in gender research and women's studies, and to support actions on enhancing gender equality and the status of women.

Over the past three decades, the Centre has been committed to promoting and conducting academic research related to gender issues and gender equality. Our latest research projects include the status of women in Hong Kong and the challenges that they face, discrimination based on sexual orientation, gender stereotypes and the construction of masculinity in Hong Kong.

The Sexualities Research Programme (SRP) was set up under the Gender Research Centre in August 2016. The SRP is the first research programme in Hong Kong dedicated to conducting rigorous, independent research on sexuality issues, with a particular focus on sexual orientation, gender identity, law and social policy.





#### 國際事務研究中心

國際事務研究中心在**2012**年創立,旨在探討亞太地區和全球範圍內重要的雙邊、地區和 全球問題,參與政策制訂和學術圈以外的公共討論。

2012年,中國印度關係計劃成立,旨在透過集結和分析中國和印度媒體對兩國關係的報道,促進兩國社會不同階層對當代「中印」(Chindia)概念的認知。

本中心定期舉辦學術研討會和公開講座活動,邀請本地或海外學者主講,目標在於發揮橋樑角色,推動本地對國際事務議題的關注。

#### **International Affairs Research Centre**

Founded in 2012, the aim of the International Affairs Research Centre is to strengthen and enhance scholarly understanding of key bilateral, regional, and global issues affecting the Asia-Pacific region and the world, while contributing to policy development and public discussions beyond academia.

The Sino-Indian Relations Programme was set up in 2012. Through collecting and studying news reports about the bilateral relations of both countries, the aim is to enhance understandings and perceptions of "Chindia" across different sectors in the societies of China and India, as well as their interactions in the field of politics, economics, and culture.

To bridge society and academia, the Centre invites local and overseas scholars to enhance our society's understanding of international affairs by hosting academic conferences and public seminars on a regular basis.



#### 公共政策研究中心

公共政策研究中心於2005年成立,旨在推動香港中文大學校內各學術單位進行跨學科的公共政策研究。成立初期,中心以舉辦「香港公共政策論壇」及進行具體的政策顧問研究為主。近年鑑於香港社會的政治及社會形勢變化劇烈及迅速,本中心的研究重點以青年研究、教育與就業研究、香港及社區研究三條主線為重,希望能深入揭示社會狀況,為學術界及政界辯論香港公共事務及政策發展時提供學術理論基礎。



#### **Public Policy Research Centre**

The Public Policy Research Centre was established in 2005 as an inter-disciplinary research unit. The Centre strives to promote public policy research in Hong Kong, the Pearl River Delta, and the larger Asia-Pacific region. In the first few years following its establishment, the Centre organized Public Policy Forums about once a year, as well as other seminars and conferences. In recent years, in response to emerging social and political changes, the Centre has been placing more emphasis on conducting research in the following three areas: youth studies; education and transition to work; and Hong Kong and community studies. It is hoped that the findings can provide a solid basis for the discussion and formulation of relevant public policies.

#### 城市與區域發展研究中心

城市與區域發展研究中心致力發展成為亞太區內領先的城市與區域發展研究基地,力求進一步強化並連繫校內和校外的研究力量,以推動區內(尤其是中國)的城市與區域發展的基礎與應用研究。

本中心研究世界城市、全球化、城市化、中國城市化,覆蓋珠三角、泛珠三角、長三角、中國沿海和中國西部等地,近年的研究包括香港與珠三角之間的區域發展、整合與管治,以及中國的人口遷移與城市化、城市競爭力與可持續發展。

#### **Research Centre for Urban and Regional Development**

The Research Centre for Urban and Regional Development strives to be a leading research base of urban and regional development in the Asia-Pacific region, and endeavours to promote basic and applied research in urban and regional development in the region, especially in China.

The Centre has undertaken research on world cities, globalization, Chinese urbanization, covering the Pearl River Delta (PRD), Pan-PRD, Yangtze River Delta, coastal and western regions of China. Ongoing research topics include urban and regional development, integration, and governance between Hong Kong and the PRD region, migration and urbanization, and urban competitiveness and sustainability in China.



#### 中國法制研究計劃

中國法制研究計劃致力成為亞太地區具有影響力的中國法律制度學術研究平台。研究計劃通過組織多元的學術活動,推動有關中國法律和制度的國際學術交流,研究中國法律制度與其社會、經濟和政治環境的互動關係,從社會、政治、經濟和人文等多視角拓展對中國法律制度的深入研究。研究方向包括:中國法律與社會、中國法律與政治經濟、中國法律與刑事政策、中國法律與勞工保護、中國法律與爭端解決、「一國兩制」與跨境法律問題、中國法律與全球化等。

#### **Chinese Law Programme**

The Chinese Law Programme aspires to establish itself as an impactful platform in the Asia-Pacific region for the research on the Chinese law and legal institutions. By organizing a wide variety of activities, it aims to function as a platform for approaching Chinese law from different perspectives. The Programme conducts research on the interrelations between the legal system in China and its wider social, economic, and political contexts with an interdisciplinary approach. The themes of the Programme include Chinese law and society, Chinese law and political economy, Chinese law and criminology, Chinese law and labour protection, "One country, two systems" and cross-border legal problems, Chinese law and globalizaton, and so on.





#### 政策研究網絡

政策研究網絡成立於2018年1月,是一個跨學科的研究平台,致力匯聚人才,推動卓越和以實證為本的公共政策研究,加強學術界與政策制訂者的交流合作,以及轉化中大學者的研究成果為公共政策和研究影響力。

主要政策研究領域包括:國家發展戰略與實施、社會人口轉變與福祉、經濟發展與所得分配、科技發展與創新,以及環境規劃與可持續發展。首階段的發展重點是整合本校的公共政策研究力量,以支援政府施政與發展策略,尤其是香港如何參與並受惠於「一帶一路」和粵港澳大灣區建設。

#### Policy Research @ HKIAPS

Policy Research @ HKIAPS is an interdisciplinary platform established in January 2018 to advance high-quality and evidence-based research on public policies, to promote collaboration between the academic and policymaking communities, and to translate academic research by CUHK researchers into public policies and research impact.

The work of the platform will mainly focus on five research clusters: national strategy and implementation, sociodemographic change and wellbeing, economic growth and distribution, technological development and innovation, and environmental planning and sustainability. In the initial phase, we are focusing on research strengths within CUHK and on aligning them with the government's policy priorities and regional development strategies, particularly with the Belt and Road Initiative and the Greater Bay Area development plan.



#### 南中國研究計劃

南中國研究計劃通過發放資助支持以中國為主題的 研究項目,鼓勵校內同仁藉研究成果促進公共政策 的制訂。本研究計劃覆蓋香港、中國內地及其與澳 門、台灣和世界各地聯繫的學術課題。個人學術研 究、跨學科合作,以及亞太地區之間內外合作,均 在本研究計劃考量之內。

到2016年為止,本研究計劃共資助了九十八項研 究。研究計劃同時資助兩項長期研究項目: (一) 香港文化指標項目; (二)民間歷史檔案庫。



#### **South China Programme**

The South China Programme offers grants for researching China with the aim of encouraging scholars in the University to inform policy formulation through their research findings. The Programme covers studies on Hong Kong, the China mainland, as well as their connections to Macao, Taiwan and beyond. The Programme supports individual research, interdisciplinary collaboration and research partnerships across and outside the Asia-Pacific region.

Until 2016, the Programme had funded 98 research projects. Simultaneously, it has been supporting two long-term projects: (1) Cultural Indicators of Hong Kong Programme (2011-2017); and (2) Archive on Folk History in China.

### 全球中國研究計劃

全球中國研究計劃於2015年9月成立,致力推動有關中國參與國際事務的跨領域、多學 科研究。本計劃立足香港、着眼世界,主要研究方向包括:

- 「一帶一路」倡議的經濟機遇與挑戰;
- ·國際社會對中國影響力的態度與反應;
- · 促進區域合作的制度架構; 及
- ·中國對外文化知識的交流與海外華人。

目前,本計劃的成員來自中文大學12個研究單位及七所學院,參與計劃的47位專家學 者正攜手開展研究項目、籌辦活動、發表成果。本計劃已與34個「一帶一路」國家建立 研究網絡,也成立了一個包含76個「一帶一路」國家或地區的「中文大學一帶一路數據 庫」。

#### **Global China Research Programme**

The Global China Research Programme, established in September 2015, is a multi-disciplinary research programme with a global vision and a mission to promote research work relevant to China's global engagement. Our strategic research clusters are:

- Economic opportunities and challenges arising out of the Belt and Road Initiative (BRI);
- Reception of and reactions to China's global outreach;
- Institutional framework of coordination for regional cooperation; and
- Humanistic ramifications and overseas Chinese.

At present, 47 researchers and experts from 12 CUHK research units and seven Faculties have joined hands to initiate research projects, organize events, and disseminate output. We have built a network of collaboration in 34 Belt and Road countries. A multi-faceted "CUHK BRI Databank" was established to include comprehensive statistics for 76 Belt and Road countries and regions.







### 出版、會議及培訓組



香港亞太研究所致力推廣有關香港及亞太地區社會、經濟與 政治發展的社會科學研究,貫徹出版優秀的學術研究成果, 出版系列包括:亞太廿一世紀叢書、研究叢刊、研究專論系 列,以及公共政策論叢等,成績有目共睹。出版品於香港及 澳門各大書局發售,亦定期贈予本地決策者、公共圖書館, 以及本地和外地的學術或研究機構。



自2011年起,香港亞太研究所為內地政府及民間機構,開辦在港短期培訓課程,期能借鑒香港在社會保障體系、社會服務、人力資源應用與管理等方面的經驗,為內地創新管理機制、提升管理能力,提供高級人才培訓。2014年,研究所開始與台灣的機構合作,開展境外培訓項目。培訓班由香港一流的學術界、政經界及文化界專家學者授課,輔以討論、實地參觀與交流,營造具啟發性的學習環境,以達到啟迪心智、打開眼界、拓展思維的目的。

#### **Publication, Conference, and Training Unit**

The aim behind the publications of the HKIAPS is to disseminate and promote research on social, economic, and political developments in Hong Kong and the Asia-Pacific region. Four publication series, namely the Asia-Pacific in the 21st Century Book Series, Research Monograph Series, Occasional Paper Series, and Public Policy Forum Series, are regularly produced. HKIAPS publications are sold at major bookstores in Hong Kong and Macao. Presentation copies are sent to local policy makers, public libraries, and a number of local and overseas academic/research institutes.

Since 2011, the HKIAPS has been operating a training programme to provide comprehensive courses for professionals in government and various industries. In 2014, the HKIAPS began extending this programme overseas, by cooperating with institutions in Taiwan. Instructors of the HKIAPS's training programme are leading scholars and experts in the academic, cultural, economic, and political sectors in Hong Kong. The courses include not only lectures, but also discussions, group activities, site-visits, and face-to-face interactions with professionals in various industries. The learning environment enables participants to gain more insights, develop a broader outlook, and become more open-minded.

#### 電話調查研究室

電話調查研究室成立於1995年,宗旨為向有意利用電話訪問作抽樣調查的學者及社會機構提供專業服務。本研究室對公共事務作定期的民意調查,並發布有關結果,以此作為大學與社會大眾的溝通橋樑。同時,本研究室亦非常重視知識轉移的工作,讓公眾對社會調查(尤其是民意調查)有更深入的認識。

本研究室共有六十個電話訪問工作站,可於同一時間應付大樣本調查的需要,乃香港學 術界具規模的電話調查研究組織之一。

### **Telephone Survey Research Laboratory**

The Telephone Survey Research Laboratory was established in 1995. Its mission is to provide professional support services to researchers and social organizations intending to use telephone surveys for their research. It also regularly conducts opinion polls on issues of public interest and releases the results to the public so as to serve as a bridge linking the University and the public. Moreover, the Laboratory values the importance of knowledge transfer and aims to improve the public's understanding on social research (especially on opinion polls).

Now the Laboratory is equipped with 60 telephone workstations that can operate simultaneously to handle large samples. It is one of the largest telephone survey research units in the local academia.



5/F, Esther Lee Building The Chinese University of Hong Kong Shatin, New Territories, Hong Kong

**Tel:** (852) 3943 6740

**Fax:** (852) 2603 5215

**Email:** hkiaps@cuhk.edu.hk

香港新界沙田 香港中文大學利黃瑤璧樓五樓

電話: (852) 3943 6740 傳真: (852) 2603 5215

電郵: hkiaps@cuhk.edu.hk

www.cuhk.edu.hk/hkiaps

2019年4月編印 Printed in April 2019

